

**PUSH
YOUR
SKILL**

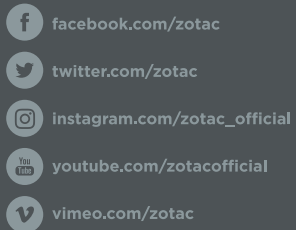
GO TO →

ZOTAC-CUP.COM

WEEKLY FREE TO PLAY ONLINE eSPORTS TOURNAMENTS

ZOTAC[®]
ZOTAC.COM

THE ORIGINAL
MINI PC



**QUICK
START
GUIDE**

ZOTAC
ZBOX
QK7P3000

Q SERIES



Table of Contents

Quick Start Guide (EN)-----	2
快速启动指南 (CHS) -----	4
快速啟動指南 (CHT) -----	6
دليل التشغيل السريع (ARA) -----	8
Kratka uputstva za korištenje (BOS)-----	10
Rychlá příručka (CZ)-----	12
Schnellanleitung (DE) -----	14
Guía Rápida de Funcionamiento (ESP) -----	16
Guide d'installation rapide (FRA)-----	18
Kratke upute (HR) -----	20
Gyors Üzembehelyezési Tanácsadó (HUN) -----	22
Buku Petunjuk (IND) -----	24
Guida di Installazione Rapida (IT)-----	26
クイックスタートガイド (JP)-----	28
빠른시작 가이드 (KR)-----	30
Guia de Arranque Rápido (LA) -----	32
دليل التشغيل السريع (PER) -----	34
Guia de Arranque Rápido (POR) -----	36
Instrukcja Szybkiej Instalacji (PL)-----	38
Guia Rápido (PT_BR) -----	40
Ghid de Pornire Rapidă (RUM) -----	42
Руководство по установке (RU)-----	44
Skraceni vodič za rad (SER)-----	46
Rychlá příručka (SK)-----	48
Hitri namestitveni vodič (SL)-----	50
Hızlı Kullanım Klavuzu (TR)-----	52
Посібник із швидкого встановлення (UA) -----	54

QUICK START GUIDE

PACKAGE CONTENTS

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC Adapter
- 1 x Power Cord
- 1 x Warranty Card
- 1 x User Manual
- 1 x Windows Driver DVD
- 1 x USB flash drive with Windows drivers
- 1 x Antenna



CUSTOMIZING YOUR ZOTAC ZBOX

1. Lay the ZOTAC ZBOX on a flat surface with the rubber feet facing upwards.
2. Locate the two thumb screws and remove.
3. Slide the cover off the ZOTAC ZBOX in the direction of the arrow.



INSTALLING MEMORY MODULES (OPTIONAL)

1. Locate the SO-DIMM memory slots and insert a SO-DIMM memory module into the slot at a 45 degree angle.
2. Gently press down on the memory module until it locks into place by the arms of the memory slot.



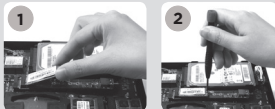
INSTALLING HARD DISKS/SSD

1. Locate the 2.5-inch SATA hard disk/SSD and the hard disk bracket.
2. Install the hard disk/SSD to the hard disk bracket.
3. Insert the hard disk bracket into the SATA slot.
4. Reinstall the thumb screw.



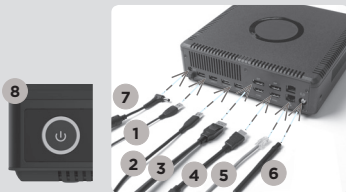
INSTALLING M.2 SSD MODULE (OPTIONAL)

1. Locate the M.2 SSD slot and insert an M.2 SSD module into the slot at a 45 degree angle.
2. Gently press down on the M.2 SSD module, and install the screw.



SETTING UP YOUR ZOTAC ZBOX

1. Connect USB 2.0 devices
2. Connect USB 3.0 devices
3. Connect DP displays
4. Connect HDMI displays
5. Connect to home networks
6. Connect antenna for WiFi
7. Connect power cable
8. Turn on the system



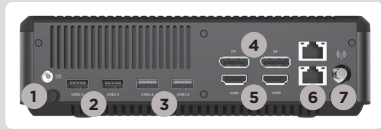
FRONT PANEL

1. Power button
2. Memory card reader (SD/SDHC/SDXC)
3. Power LED
4. WiFi LED
5. Hard drive LED
6. USB 3.1 port
7. Microphone jack
8. Headphone/Audio Out jack
9. USB 3.1 Type-C port



REAR PANEL

1. Power input (DC19.5V)
2. USB 2.0 ports
3. USB 3.0 ports
4. DP ports
5. HDMI ports
6. LAN (RJ45) ports
7. WiFi antenna connector



快速启动指南

包装内含以下内容

- ☐ 1 x 索泰 ZBOX
- ☐ 1 x 电源适配器
- ☐ 1 x 电源线
- ☐ 1 x 保修卡
- ☐ 1 x 使用说明书
- ☐ 1 x Windows驱动 DVD光盘
- ☐ 1 x Windows驱动 USB闪存盘
- ☐ 1 x 天线



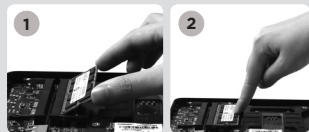
定制索泰 ZBOX

1. 把索泰ZBOX翻转放在稳固的表面上
2. 轻按内存，直到内存完全锁入到卡扣内，并检查是否安装稳固
3. 按照箭头方向滑开索泰ZBOX底盖



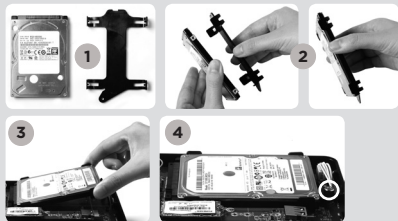
安装内存模块(选配)

1. 找到SO-DIMM插槽，以斜45度把内存模块插入SO-DIMM插槽
2. 轻按内存，直到内存完全锁入到卡扣内，并检查是否安装稳固



安装硬盘/SSD

1. 准备好2.5英寸SATA硬盘/SSD以及硬盘支架
2. 将硬盘/SSD安装至硬盘架中
3. 将硬盘支架安装至SATA插槽
4. 重新安装好螺丝



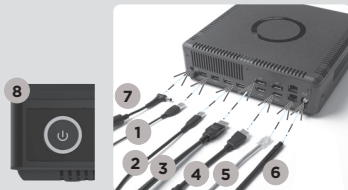
安装M.2 SSD固态硬盘(选配)

1. 找到M.2 SSD插槽, 将M.2 SSD固态硬盘倾斜45度角插入
2. 轻轻按下M.2 SSD固态硬盘, 并使用螺丝固定



安装你的索泰ZBOX

1. 连接USB 2.0设备
2. 连接USB 3.0设备
3. 连接DP显示器
4. 连接HDMI显示器
5. 连接网线
6. 连接Wifi天线
7. 连接电源线
8. 启动系统



正面

1. 电源键
2. 读卡器 (SD/SDHC/SDXC)
3. 电源LED
4. 无线网络指示灯
5. 硬盘状态灯
6. USB 3.1端口
7. 麦克风接口
8. 耳机/立体声输出接口
9. USB 3.1 Type-C 接口



背面

1. 电源输入接口 (直流19.5V)
2. USB 2.0端口
3. USB 3.0端口
4. DP接口
5. HDMI接口
6. 以太网接口
7. 无线网络天线接口



快速啟動指南

包裝內含以下內容

- ☐ 1 x 索泰ZBOX
- ☐ 1 x 電源適配器
- ☐ 1 x 電源線
- ☐ 1 x 保修卡
- ☐ 1 x 使用說明書
- ☐ 1 x Windows驅動程式DVD光碟
- ☐ 1 x 預載Windows驅動程式USB記憶盤
- ☐ 1 x 天線



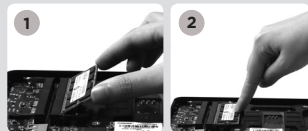
定制索泰 ZBOX

1. 把索泰ZBOX翻轉放在穩固的表面上
2. 找到並移去兩枚手擰螺絲
3. 按照箭頭方向滑開索泰ZBOX底蓋



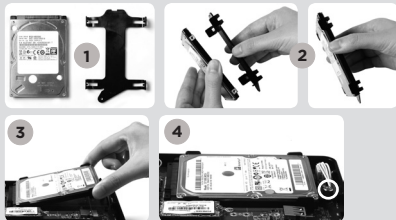
安裝記憶體模組 (OPTIONAL)

1. 找到SO-DIMM插槽，以斜45度把記憶體模組插入SO-DIMM插槽
2. 輕按記憶體，直到記憶體完全鎖入到卡扣內，並檢查是否安裝穩固



硬碟/SSD安裝

1. 準備2.5英寸SATA硬碟/SSD以及硬碟支架
2. 將硬碟/SSD安裝至硬碟架中
3. 將硬碟托架置入SATA插槽
4. 重新安裝好螺絲



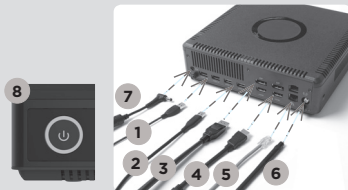
安裝M. 2 固態硬碟模組 (OPTIONAL)

1. 以45度斜角將M. 2固態硬碟模組插入M. 2固態硬碟插槽
2. 將M. 2固態硬碟模組輕輕按下，然後鎖上螺絲



安裝你的索泰ZBOX

1. 連接USB 2.0設備
2. 連接USB 3.0設備
3. 連接DP顯示器
4. 連接HDMI顯示器
5. 連接家居網絡
6. 連接WiFi天線
7. 連接電源線
8. 啟動系統



前面板

1. 電源鍵
2. 讀卡器 (SD/SDHC/SDXC)
3. 電源LED
4. WiFi狀態燈
5. 硬碟狀態燈
6. USB 3.1接口
7. 麥克風介面
8. 耳機/ 音頻輸出介面
9. USB 3.1 Type-C接口



後視圖

1. 電源輸入 (直流19.5V)
2. USB 2.0接口
3. USB 3.0接口
4. DP接口
5. HDMI接口
6. 網絡 (RJ45) 接口
7. WiFi天線連接器



دليل التشغيل السريع

محتويات العبوة

- ZOTAC ZBOX x 1
- محول كهرباء x 1
- سلك كهرباء x 1
- بطاقة ضمان x 1
- دليل مستخدم x 1
- مشغل أقراص الفيديو Windows x 1
- قرص فلاش USB مع أقراص Windows x 1
- هوائيات WiFi x 1



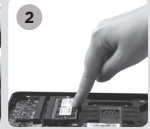
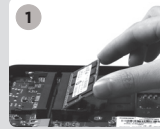
ضبط جهاز ZOTAC ZBOX

1. ضع جهاز ZOTAC ZBOX على سطح مستو بحيث تتجه القوائم المطاطية للأعلى
2. حدد موقع البرغيين وقم بفكهما
3. اسحب الغطاء عن جهاز ZOTAC ZBOX باتجاه السهم



تركيب وحدات الذاكرة (اختياري)

1. حدد مكان فتحات ذاكرة SO-DIMM وأدخل وحدات الذاكرة SO-DIMM في الفتحة بزاوية 45 درجة.
2. اضغط بلطف على وحدة الذاكرة إلى أن تنطبق في مكانها بين ذراعي فتحة الذاكرة.



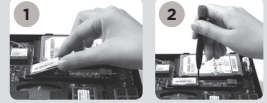
تركيب القرص الصلب

1. حدد مكان وضع القرص الصلب SATA قياس 2.5 بوصة وأزل براغي التثبيت
2. ارفع القرص على المصراع الخاص به
3. ادخل القرص الصلب في مكانه بزاوية 45 درجة واضغطه بلطف إلى الداخل
4. أخفض المصراع البلاستيكي وأعد تثبيت البراغي.



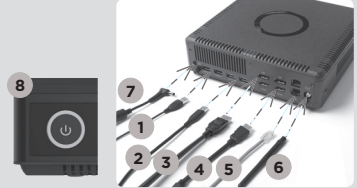
تركيب وحدات M.2 SSD (اختياري)

1. حدد مكان فتحة M.2 SSD وأدخل وحدة mSATA SSD في الفتحة بزاوية 45 درجة
2. اضغط بلطف على وحدة M.2 SSD , أخفض المصراع البلاستيكي وأعد تثبيت البراغي.



إعدادات ZOTAC ZBOX

1. قم بتوصيل أجهزة USB 2.0
2. قم بتوصيل أجهزة USB 3.0
3. قم بتوصيل شاشة DP
4. قم بتوصيل شاشة HDMI
5. صل الجهاز بشبكة منزلية
6. قم بتوصيل هوائي WiFi
7. صل كابلات الكهرباء
8. شغل النظام



اللوحة الأمامية

1. زر التشغيل
2. قارئ بطاقة الذاكرة (SD/SDHC/SDXC)
3. التشغيل LED
4. ضوء المؤشر WiFi LED
5. ضوء المؤشر الفرص الصلب LED
6. منافذ USB 3.1
7. مخرج الميكروفون
8. مخرج السماعات والوصلات السمعية
9. منافذ USB 3.1 Type-C



اللوحة الخلفية

1. مدخل الكهرباء (DC19.5V)
2. منافذ USB 2.0
3. منافذ USB 3.0
4. منفذ DP
5. منفذ HDMI
6. منفذ الشبكة المحلية (LAN (RJ45)
7. وصلة هوائي WiFi



KRATKA UPUSTVA ZA KORIŠTENJE

U PAKETU SE NALAZI

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC adapter
- 1 x napojni kabal
- 1 x garantni list
- 1 x korisnički priručnik
- 1 x Windows drajver DVD
- 1 x USB fleš drayv sa Windows drajverima
- 1 x antene



PODEŠAVANJE ZOTAC ZBOX-A

1. Postavite ZOTAC ZBOX na ravnu površinu sa gumenim stopama okrenutim prema gore.
2. Pronađite dva zavrtnja sa pljosnatom glavom i uklonite ih.
3. Uklonite poklopac sa ZOTAC ZBOX-a u pravcu strelice.



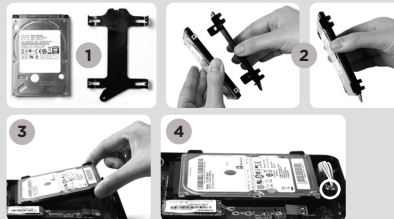
INSTALACIJA MEMORIJSKIH MODULA (OPCIONO)

1. Pronađite SO-DIMM memorijska ležišta i ubacite SO-DIMM memorijski modul u ležište pod uglom od 45 stepeni.
2. Pažljivo pritisnite memorijski modul dok se ne uklopi na svoje mjesto u vodice memorijskog ležišta.



INSTALACIJA HARD DISKOVA/SSD

1. Pronađite 2,5 inčni SATA hard disk/SSD i okvir hard diska.
2. Umetnite hard disk/SSD u okvir hard diska.
3. Umetnite okvir hard diska u SATA utor.
4. Ponovno postavite zavrtnj sa pljosnatom glavom.



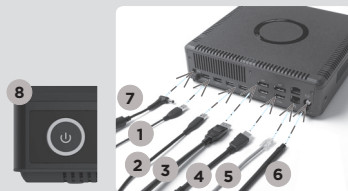
UGRADNJA MODULA M.2 SSD (OPCIONO)

1. Pronađite utor za M.2 SSD i umetnite modul M.2 SSD u utor pod uglom od 45 stepeni.
2. Lagano pritisnite M.2 SSD modul prema dolje i učvrstite ga vijkom.



POSTAVLJANJE ZOTAC ZBOX-A

1. Povežite USB 2.0 uređaje
2. Povežite USB 3.0 uređaje
3. Povežite DP ekran
4. Povežite HDMI ekran
5. Priključite na glavnu mrežu
6. Povežite antene za WiFi
7. Povežite kabal za napajanje
8. Pokrenite sistem



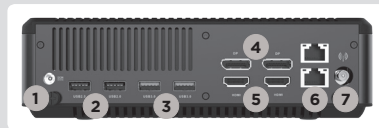
PREDNJI PANEL

1. Taster za uključivanje
2. čitač memorijskih kartica (SD/SDHC/SDXC)
3. LED lampica za napajanje
4. WiFi LED
5. Hard drajv LED
6. Priključak za USB 3.1
7. Utikač za mikrofon
8. Utikač za slušalice / vanjski audio utikač
9. USB 3.1 priključak, tip C



ZADNJI PANEL

1. Ulaz za napojni kabal (DC19.5V)
2. Priključak za USB 2.0
3. Priključak za USB 3.0
4. DP priključak
5. HDMI priključak
6. Priključak za LAN (RJ45)
7. Spojnik za WiFi antenu



STRUČNÁ PŘÍRUČKA

OBSAH BALENÍ

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x střídavý adaptér
- 1 x Napájecí šňůra
- 1 x Záruční list
- 1 x Uživatelská příručka
- 1 x DVD s ovladači pro Windows
- 1 x USB flash disk s ovladači pro Windows
- 1 x antény



UŽIVATELSKÉ PŘÍZPUSOBENÍ SYSTÉMU ZOTAC ZBOX

1. Položte ZOTAC ZBOX na rovný povrch gumovými nožkami nahoru.
2. Demontujte dva šrouby utahované prsty.
3. Vysuňte kryt systému ZOTAC ZBOX ve směru šipky.



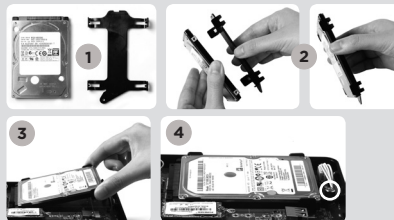
INSTALACE PAMĚŤOVÝCH MODULŮ (VOLITELNĚ)

1. Nalezněte paměťové sloty SO-DIMM a vložte paměťový modul SO-DIMM do tohoto slotu pod úhlem 45 stupňů.
2. Mírně stlačte paměťový modul, dokud nezacvakne pomocí příchytke paměťového slotu.



INSTALACE PEVNÉHO DISKU/SSD

1. Lokalizujte 2,5palcový pevný disk SATA/SSD a držák pevného disku.
2. Vložte pevný disk/SSD do držáku pevného disku.
3. Vložte držák pevného disku do slotu SATA.
4. Přítláčný šroub vraťte na místo.



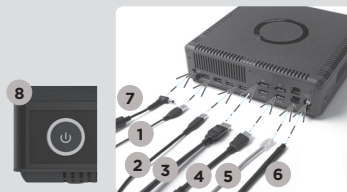
INSTALACE MODULU M.2 SSD (VOLITELNĚ)

1. Najděte slot M.2 SSD a vložte do něj modul M.2 SSD pod úhlem 45°.
2. Lehce na modul M.2 SSD zatlačte a instalujte šroub.



NASTAVENÍ SYSTÉMU ZOTAC ZBOX

1. Připojte zařízení USB 2.0
2. Připojte zařízení USB 3.0
3. Připojte displej DP
4. Připojte displej HDMI
5. Připojte k domácí síti
6. Připojte antény WiFi
7. Připojte napájecí šňůru
8. Zapněte systém



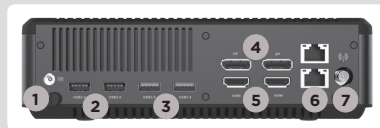
PŘEDNÍ PANEL

1. Vypínač
2. Čtečka paměťových karet (SD/SDHC/SDXC)
3. Kontrolka napájení
4. LED WiFi
5. LED pevného disku
6. Konektory USB 3.1
7. Konektor mikrofonu
8. Konektor sluchátek/ výstup zvuku
9. Port USB 3.1 Type-C



ZADNÍ PANEL

1. Příkon (DC19.5V)
2. Konektory USB 2.0
3. Konektory USB 3.0
4. Konektory DP
5. Konektory HDMI
6. Síťový konektor LAN (RJ45)
7. Konektor WiFi antény



SCHNELLANLEITUNG

VERPACKUNGSINHALT

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x Netzteil
- 1 x Netzkabel
- 1 x Garantieschein
- 1 x Bedienungsanleitung
- 1 x Windows Treiber DVD
- 1 x USB-Stick mit Windows Treibern
- 1 x WiFi Antennen



KONFIGURATION DER ZOTAC ZBOX

1. Legen Sie die ZOTAC ZBOX auf eine ebene Fläche mit den Gummifüßen nach oben zeigend.
2. Entfernen Sie die beiden Rändelschrauben.
3. Entfernen Sie die Abdeckung der ZOTAC ZBOX, indem Sie sie in Richtung des Pfeils schieben.



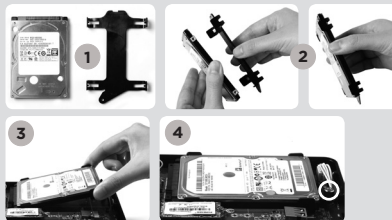
INSTALLIEREN EINES SPEICHERMODULS (OPTIONAL)

1. Setzen Sie im 45 Grad-Winkel ein SO-DIMM-Speichermodul in den dafür vorgesehenen Steckplatz ein.
2. Drücken Sie vorsichtig das Speichermodul nach unten bis es einrastet und von der Steckplatzvorrichtung gehalten wird.



INSTALLIEREN VON FESTPLATTEN/SSDS

1. Entfernen Sie die Rändelschraube der Festplatten/SSD-Halterung.
2. Klappen sie die Kunststoff-Befestigung zur Seite.
3. Legen Sie die Festplatten-/SSD-Halterung in den SATA Steckplatz.
4. Klappen sie die Kunststoff-Befestigung wieder zurück und befestigen Sie sie mit der Rändelschraube.



INSTALLIEREN EINES M.2 SSD-MODULS (OPTIONAL)

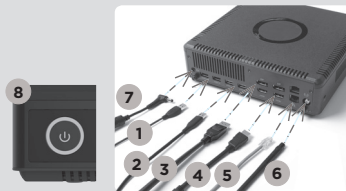
1. Setzen Sie im 45 Grad Winkel ein M.2 SSD-Modul in den dafür vorgesehenen Steckplatz ein.
2. Drücken Sie vorsichtig das M.2 SSD-Modul nach unten und fixieren Sie es mit einer Schraube.



DE

INBETRIEBNAHME DER ZOTAC ZBOX

1. Schließen USB2.0-Geräte
2. Schließen USB3.0-Geräte
3. Schließen Sie ein DP-Display
4. Schließen Sie ein HDMI-Display
5. Schließen Sie das Netzkabel an
6. Schließen Sie die WiFi Antennen an
7. Schließen Sie das Netzteil an
8. Schalten Sie das Gerät ein



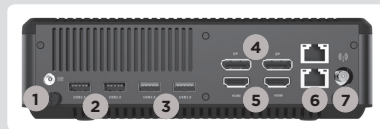
FRONTSEITE

1. Netzschalter
2. Kartenleser (SD/SDHC/SDXC)
3. Betriebs-LED
4. WiFi-LED
5. Festplatten/SSD-LED
6. USB 3.1 Anschlüsse
7. Mikrofon Eingang
8. Kopfhörer/Lautsprecher Ausgang
9. USB 3.1 Typ-C Port



RÜCKSEITE

1. Netzteil Anschluss (DC19.5V)
2. USB 2.0 Anschlüsse
3. USB 3.0 Anschlüsse
4. DP Anschlüsse
5. HDMI Anschlüsse
6. Netzwerk (RJ45) Anschlüsse
7. WiFi Antennen-Anschluss



GUÍA RÁPIDA DE FUNCIONAMIENTO

CONTENIDO

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x adaptador AC
- 1 x cable de corriente
- 1 x tarjeta de garantía
- 1 x manual de usuario
- 1 x Windows Driver DVD
- 1 x USB flash drive con Windows drivers
- 1 x antena



CUSTOMIZAR SU ZOTAC ZBOX

1. Deje el ZOTAC ZBOX en una superficie plana con la base de goma hacia arriba.
2. Localice los dos tornillos y quítalos.
3. Deslice la tapa del ZOTAC ZBOX en la dirección de la flecha.



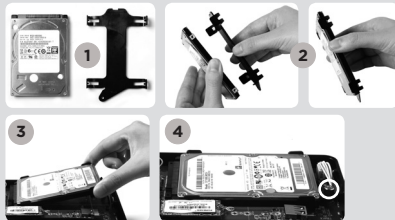
INSTALAR LOS MÓDULOS DE MEMORIA (OPCIONAL)

1. Localice los slots de memoria SO-DIMM e inserte un módulo de memoria en el slot con un ángulo de 45°.
2. Presione suavemente el módulo de memoria hacia abajo hasta que encaje en su lugar.



INSTALACIÓN DE DISCOS DUROS/SSD

1. Localice el SSD/disco duro SATA de 2.5 pulgadas y el soporte para disco duro.
2. Instale el disco duro/SSD en el soporte.
3. Inserte el soporte de disco duro en la ranura SATA.
4. Reinstale el tornillo.



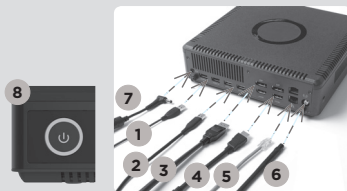
INSTALACIÓN DEL MÓDULO M.2 SSD (OPCIONAL)

1. Ubique la ranura M.2 SSD e insertar un módulo SSD M.2 en la ranura en un ángulo de 45 grados.
2. Presione suavemente hacia abajo en el módulo SSD M.2 , e instale el tornillo.



CONECTAR EL ZOTAC ZBOX

1. Conectar los dispositivos USB 2.0
2. Conectar los dispositivos USB 3.0
3. Conectar al display DP
4. Conectar al display HDMI
5. Conectar a la red
6. Conectar la antena WiFi
7. Conectar el cable de corriente
8. Encender el sistema



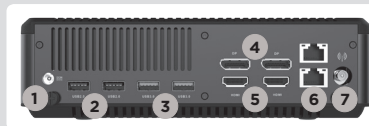
PANEL FRONTAL

1. Botón de encendido
2. Lector de Memoria (SD/SDHC/SDXC)
3. LED de alimentación
4. WiFi LED
5. Hard drive LED
6. Puertos USB 3.1
7. Microphone jack
8. Headphone/Audio Out jack
9. USB 3.1 Puerto Tipo-C



PANEL TRASERO

1. Entrada corriente (DC19.5V)
2. Puertos USB 2.0
3. Puertos USB 3.0
4. Puertos DP
5. Puertos HDMI
6. Puertos LAN (RJ45)
7. Conector antena WiFi



GUIDE D'INSTALLATION RAPIDE

CONTENU

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x Adaptateur AC
- 1 x Câble d'alimentation
- 1 x Carte de garantie
- 1 x Manuel utilisateur
- 1 x DVD contenant les pilotes pour Windows
- 1 x Clé USB contenant les pilotes pour Windows
- 1 x Antenne



CUSTOMISER VOTRE ZOTAC ZBOX

1. Allonger le ZOTAC ZBOX sur une surface plane, avec les patins en caoutchouc vers le haut.
2. Repérez les deux vis à main et retirez-les.
3. Faites glisser le couvercle du ZOTAC ZBOX en suivant les flèches.



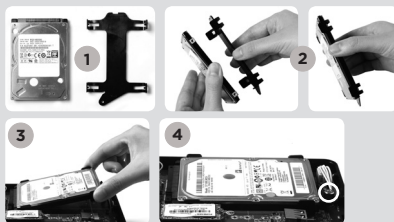
INSTALLATION DE LA MÉMOIRE (OPTIONNEL)

1. Repérez les ports mémoire SO-DIMM et insérez votre barrette de mémoire SO-DIMM dans le port avec un angle de 45 degrés.
2. Appuyez délicatement le module de mémoire jusqu'à ce qu'il se bloque dans l'emplacement avec les bras du port fermé.



INSTALLATION DE L'UNITÉ DE STOCKAGE 2.5"

1. Repérez l'emplacement disque dur et retirez les vis à main.
2. Relevez le cache en plastique.
3. Insérer le disque dur / SSD dans le port SATA
4. Rabaissez le cache en plastique et remettez la vis à main.



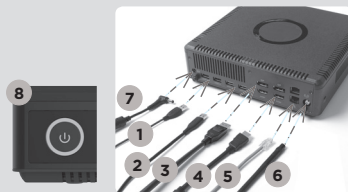
INSTALLATION DU MODULE SSD M.2 (OPTIONNEL)

1. Localiser le port SSD M.2 et insérer le module dans le port à 45 degrés
2. Appuyer délicatement sur le module et installer la vis de verrouillage



INSTALLER VOTRE ZOTAC ZBOX

1. Connectez les périphériques USB 2.0
2. Connectez les périphériques USB 3.0
3. Connectez à un affichage DP
4. Connectez à un affichage HDMI
5. Connectez à un réseau domestique
6. Connectez l'antenne WiFi
7. Connectez à l'alimentation
8. Démarrez le système



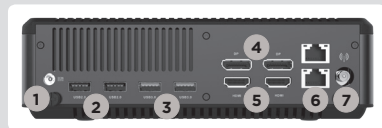
PANNEAU FRONTAL

1. Bouton Power
2. Lecture de cartes mémoires (SD / SDHC / SDXC)
3. Voyant d'alimentation
4. LED WiFi
5. LED disque dur
6. Ports USB 3.1
7. Sortie microphone jack
8. Sortie audio jack
9. Port USB 3.1 type C



PANNEAU ARRIÈRE

1. Entrée câble d'alimentation (DC19.5V)
2. Ports USB 2.0
3. Ports USB 3.0
4. DP ports
5. HDMI ports
6. Ports LAN (RJ45)
7. Connecteur antenne WiFi



VODIČ ZA BRZI POČETAK

SADRŽAJ PAKIRANJA

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC adapter
- 1 x kabel napajanja
- 1 x jamstvena kartica
- 1 x korisnički priručnik
- 1 x DVD s Windows upravljačkim programom
- 1 x USB memorija s Windows upravljačkim programima
- 1 x antene



PRILAGOĐAVANJE UREĐAJA ZOTAC ZBOX

1. Postavite ZOTAC ZBOX na ravnu površinu s gumenom nožicom okrenutom prema gore.
2. Pronađite dva vijka i uklonite ih.
3. Skinite poklopac uređaja ZOTAC ZBOX tako da ga pomaknete u smjeru strelice.



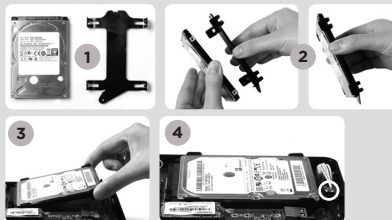
POSTAVLJANJE MEMORIJSKIH MODULA (OPCIJA)

1. Pronađite SO-DIMM memorijske utor i umetnite SO-DIMM memorijski modul u utor pod kutom od 45 stupnjeva.
2. Lagano pritisnite memorijski modul tako da se učvrsti u svom položaju držačima memorijskog utora.



UGRADNJA HARD DISKOVA/SSD

1. Locirajte 2.5 inčni SATA hard disk/SSD i nosač hard diska.
2. Instalirajte hard disk/SSD u hard disk nosač.
3. Nosač tvrdog diska umetnite u SATA utor.
4. Ponovno instalirajte vijak.



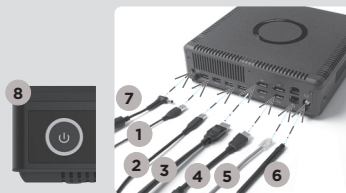
UGRADNJA M.2 SSD MODULA (OPCIJA)

1. Pronađite M.2 SSD utor i umetnite M.2 SSD modul u utor pod kutom od 45 stupnjeva.
2. Lagano pritisnite M.2 SSD modul prema dolje i ugradite vijak.



POSTAVLJANJE UREĐAJA ZOTAC ZBOX

1. Spojite USB 2.0 uređaje
2. Spojite USB 3.0 uređaje
3. Spojite DP zaslon
4. Spojite HDMI zaslon
5. Povežite s kućnom mrežom
6. Spojite antene na WiFi
7. Priključite kabel napajanja
8. Uključite sustav



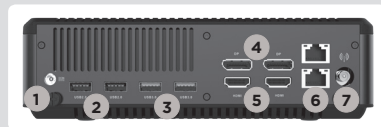
PREDNJA PLOŠA

1. Gumb napajanja
2. Čitač memorijskih kartica (SD/SDHC/SDXC)
3. LED lampica napajanja
4. WiFi LED lampica
5. LED lampica tvrdog diska
6. USB 3.1 priključak
7. Priključak mikrofona
8. Priključak za slušalice / audio izlaz
9. USB 3.1 priključak Tip C



STRAŽNJA PLOŠA

1. Ulaz napajanja (DC 19.5 V)
2. USB 2.0 priključci
3. USB 3.0 priključci
4. DP priključci
5. HDMI priključci
6. LAN (RJ45) priključci
7. Priključak WiFi antene



GYORS ÚTMUTATÓ

A CSOMAG TARTALMA

- 1 db ZOTAC ZBOX
- 1 db hálózati adapter
- 1 db hálózati kábel
- 1 db garanciakártya
- 1 db használati útmutató
- 1 db Windows meghajtóprogram DVD
- 1 db USB-meghajtó Windows meghajtóprogramokkal
- 1 db antenna



A ZOTAC ZBOX TESTRESZABÁSA

1. Fektesse a ZOTAC ZBOX-ot egy sima felületre úgy, hogy a gumilábai felfelé nézzenek.
2. Távolítsa el a két, kézzel kicsavarható csavart.
3. Csúsztassa el a ZOTAC ZBOX fedőlapját a nyíl irányába.



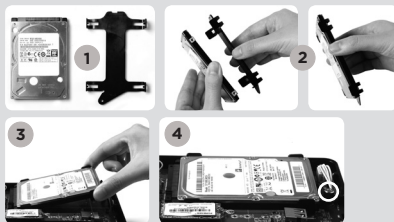
MEMÓRIAMODUL BESZERELÉSE (OPCIONÁLIS)

1. Keresse meg a SO-DIMM memóriahelyet és illesszen be a nyílásba 45 fokos szögben egy SO-DIMM memóriamodult.
2. A memóriahely illesztősinjének segítségével finoman tolja be a memóriamodult kattanásig.



MEREVLEMEZEK/SSD BEHELYEZÉSE

1. Keresse meg a 2,5 hüvelykes merevlemez/SSD és a merevlemez keretet.
2. Szerelje be a merevlemez/SSD a keretbe.
3. Helyezze be a merevlemez tartóját a SATA foglalatba.
4. Tegye vissza a szárnyascsavart.



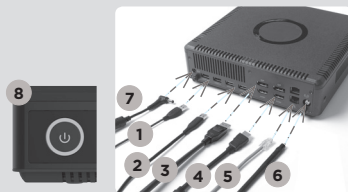
M.2 SSD MODUL BEHELYEZÉSE (OPCIONÁLIS)

1. Keresse meg az M.2 SSD foglalatot, majd helyezze be 45 fokban az M.2 SSD modult.
2. Óvatosan nyomja le az M.2 SSD-t, és rögzítse a csavarral.



A ZOTAC ZBOX BEÁLLÍTÁSA

1. USB 2.0 készülékek csatlakoztatása
2. USB 3.0 készülékek csatlakoztatása
3. DP kijelző csatlakoztatása
4. HDMI kijelző csatlakoztatása
5. Csatlakoztassa a készüléket az otthoni hálózathoz
6. Csatlakoztassa a wifi antennát
7. Csatlakoztassa a hálózati kábelt
8. Kapcsolja be a rendszert



ELŐLAP

1. Be/kikapcsológomb
2. memóriakártya-olvasó (SD/SDHC/SDXC)
3. Bekapcsolás LED
4. WiFi LED
5. Merevlemez LED
6. USB 3.1 csatlakozók
7. Mikrofon aljzat
8. Fejhallgató/Audio kimenet aljzat
9. USB 3.1 Type-C port



HÁTLAG

1. Áramforrás bemenet (19.5V egyenáram)
2. USB 2.0 csatlakozók
3. USB 3.0 csatlakozók
4. DP csatlakozók
5. HDMI csatlakozók
6. LAN (RJ45) csatlakozók
7. WiFi antenna csatlakozók



BUKU PETUNJUK

ISI PAKET

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC Adapter
- 1 x Power Cord
- 1 x Kartu Garansi
- 1 x User Manual
- 1 x DVD Driver Windows
- 1 x USB flash drive dengan Windows Driver
- 1 x antena



SESUAIKAN ZOTAC ZBOX ANDA

1. Letakkan ZOTAC ZBOX pada permukaan yang datar dengan kaki karet menghadap ke atas.
2. Cari dua sekrup dan lepaskan.
3. Geser penutup lepas ZOTAC ZBOX ke arah panah.



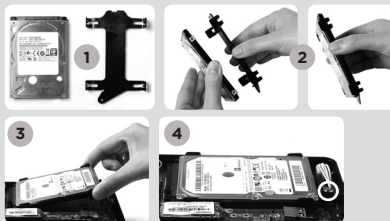
MENGINSTAL MODUL MEMORY (OPSI)

1. Cari SO-DIMM slot memori dan masukkan modul memori SO-DIMM ke dalam slot pada sudut 45 derajat.
2. Tekan perlahan ke bawah pada modul memori sampai terkunci di tempatnya oleh lengan slot memori.



INSTALASI HARD DISK/SSD

1. Cari hard disk/SSD 2.5-inch SATA dan braket hard disk.
2. Pasang hard disk/SSD ke braket hard disk.
3. Masukkan braket hard disk ke slot SATA.
4. Pasang kembali sekrupnya.



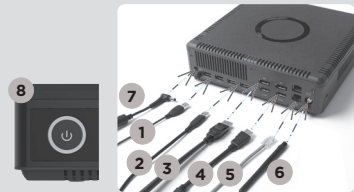
INSTALASI MODUL M.2 SSD (OPSI)

1. Cari slot M.2 SSD dan memasukkan modul SSD M.2 ke dalam slot pada sudut 45 derajat.
2. Tekan perlahan ke bawah pada modul SSD M.2, dan pasang sekrup nya.



SIAPKAN ZOTAC ZBOX ANDA

1. Sambungkan perangkat USB 2.0
2. Sambungkan perangkat USB 3.0
3. Hubungkan DP display
4. Hubungkan HDMI display
5. Hubungkan ke jaringan rumah
6. Hubungkan antenna untuk WiFi
7. Hubungkan kabel power
8. Hidupkan sistem



IND

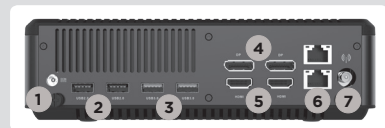
PANEL DEPAN

1. Tombol Power
2. Card Reader (SD/SDHC/SDXC)
3. Power LED
4. WiFi LED
5. Hard drive LED
6. Port USB 3.1
7. Microphone jack
8. Headphone/Audio Out jack
9. USB 3.1 Type-C port



PANEL BELAKANG

1. Daya input (DC19.5V)
2. Ports USB 2.0
3. Ports USB 3.0
4. Ports DP
5. Ports HDMI
6. LAN (RJ45) ports
7. WiFi konektor antenna



GUIDA ALL'INSTALLAZIONE

CONTENUTO CONFEZIONE

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x alimentatore AC
- 1 x Cavo alimentazione
- 1 x Certificato di garanzia
- 1 x Manuale utente
- 1 x DVD Driver per Windows
- 1 x drive USB con driver per Windows
- 1 x Antenne



COME PERSONALIZZARE IL TUO ZOTAC ZBOX

1. Predisporre lo ZOTAC ZBOX su di una superficie piana con i piedini di gomma rivolti verso l'alto.
2. Individuare e rimuovere le 2 viti.
3. Far scivolare il coperchio dello ZOTAC ZBOX seguendo la direzione delle frecce.



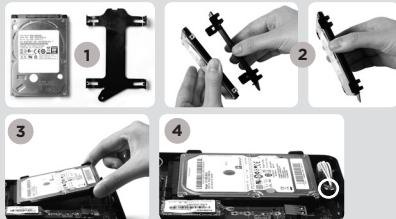
INSTALLARE UN MODULO DI MEMORIA (OPZIONALE)

1. individuare lo slot di memoria SO-DIMM ed inserire il modulo di memoria SO-DIMM nello slot con un'angolazione di 45°.
2. spingere delicatamente il modulo fino ad agganciarlo allo slot.



INSTALLARE UN HARD DISK/SSD

1. individuare il bracket per hard disk/SSD SATA da 2,5"
2. Connettere il disco/SSD al bracket.
3. Inserire il bracket del disco nello slot SATA
4. Avvitare le viti.



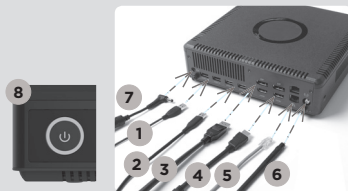
INSTALLARE UN MODULO SSD M.2 (OPZIONALE)

1. Individuare lo slot SSD M.2 ed inserire il modulo SSD M.2 con un'angolazione di 45°.
2. premere delicatamente il modulo ed avvitare le viti.



COME POSIZIONARE IL TUO ZOTAC ZBOX

1. Connettere un dispositivo esterno USB 2.0
2. Connettere un dispositivo esterno USB 3.0
3. Connettere un monitor DP
4. Connettere un monitor HDMI
5. Connessione ad una rete domestica
6. Connettere l'antenna WiFi
7. Connettere il cavo di alimentazione
8. Accendere il sistema



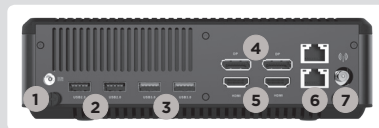
FRONTE

1. Pulsante di accensione
2. USB 3.0 (SD/SDHC/SDXC)
3. LED d'accensione
4. WiFi LED
5. Hard drive LED
6. USB 3.1
7. jack microfono
8. jack cuffie/audio
9. uscita Type-C USB 3.1



Retro

1. Alimentazione (DC19.5V)
2. USB 2.0
3. USB 3.0
4. DP
5. HDMI
6. LAN (RJ45)
7. Connettore antenna WiFi



クイックスタートガイド

内容物

- ☐ 1 x ZOTAC ZBOX
- ☐ 1 x ACアダプタ
- ☐ 1 x 電源ケーブル
- ☐ 1 x 保証書
- ☐ 1 x ユーザーマニュアル
- ☐ 1 x Windowsドライバー-DVD
- ☐ 1 x Windowsドライバー-USBフレッシュドライブ
- ☐ 1 x アンテナ



ZOTAC ZBOXの開け方

1. ZOTAC ZBOXを、ラバー面を上にして平らなところに置きます。
2. 2つのネジを取り外します。
3. カバーを矢印の方向へスライドさせて外します。



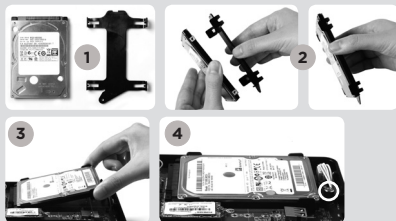
メモリの取り付け（オプションル）

1. SO-DIMM スロットに メモリを45 度の角度で差し込みます。
2. SO-DIMMスロットの横の金具でメモリが固定されるまでゆっくり押し下げます。



ハードディスク/SSD のインストール

1. 2.5インチSATA HDD/SSDとHDDブラケットを用意します。
2. HDD/SSDをHDDブラケットに装着します。
3. ハードディスク・ブラケットをSATAスロットにセットしてください。
4. ネジを取り付けます。



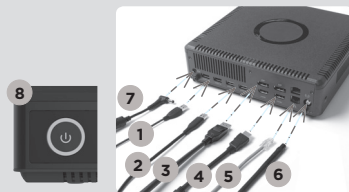
M.2 SSDモジュールのインストール (オプション)

1. M.2 SSDスロットをに45度角度でM.2 SSDモジュールをスロットに挿入してください。
2. 細心の注意を払ってM.2 SSDモジュールを取り付け、ネジを締め付けてください。



ZOTAC ZBOXのセッティング

1. USB2.0デバイスを接続します。
2. USB3.0デバイスを接続します。
3. DPにディスプレイを接続します。
4. HDMIにディスプレイを接続します。
5. ネットワークケーブルを接続します。
6. Wi-Fi用のアンテナを取り付けます。
7. 電源ケーブルを接続します。
8. システムの電源を入れます。



JP

フロントパネル

1. 電源ボタン
2. メモリーカードリーダー (SD/SDHC/SDXC)
3. LEDパワー
4. WiFi LED
5. ハードディスク LED
6. USB 3.1
7. マイクジャック
8. ヘッドホン/オーディオ出力ジャック
9. USB 3.1 Type-Cポート



リアパネル

1. 電源入力 (DC19.5V)
2. USB 2.0
3. USB 3.0
4. DP ポート
5. HDMI ポート
6. LAN (RJ45)
7. WiFi アンテナコネクタ



빠른시작 가이드

패키지 구성품

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC 어댑터
- 1 x 파워코드
- 1 x 워런티 카드
- 1 x 사용자 매뉴얼
- 1 x Windows 드라이브 DVD
- 1 x USB 플래시 드라이브 with Windows 드라이버
- 1 x 안테나



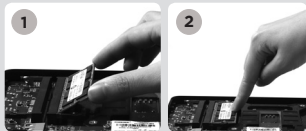
당신의 ZOTAC ZBOX 커스터마이징 하려면

1. ZOTAC ZBOX를 평평한 바닥에 놓고 고무다리가 붙은쪽을 위로 놓습니다.
2. 두 개의 손나사를 풀어줍니다.
3. ZBOX의 바닥커버를 화살표방향으로 분리합니다.



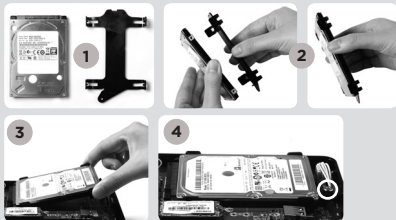
메모리모듈의 설치 (추가사항)

1. SO-DIMM메모리 슬롯에 SO-DIMM 메모리를 45도 방향으로 삽입합니다.
2. 조심스럽게 메모리모듈을 내리면서 딱! 소리가 날때까지 슬롯에 삽입합니다.



하드 디스크 설치

1. 2.5인치 SATA 하드디스크와 하드디스크 브라켓의 손나사를 풀어낸다.
2. 하드디스크를 하드디스크 브라켓에 설치합니다.
3. SATA 슬롯에 하드 디스크 브라켓을 장착하십시오.
4. 다시 손 나사를 잠가 설치합니다.



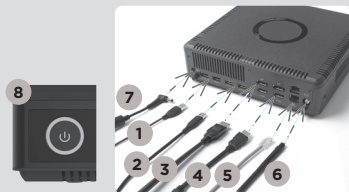
M.2 SSD 설치 (추가사항)

1. M.2 SSD 슬롯에 위치 시킨 뒤, M.2 SSD를 45도 각도로 비스듬히 넣으십시오.
2. 부드럽게 눌러 M.2 SSD를 장착 한 후, 나사로 고정 시킵니다.



ZOTAC ZBOX 셋팅

1. USB 2.0 장치 연결하기
2. USB 3.0 장치 연결하기
3. DP 디스플레이 연결하기
4. HDMI 디스플레이 연결하기
5. 홈 네트워크 연결하기
6. WiFi 안테나 연결하기
7. 파워케이블 연결
8. 시스템 켜기



프론트패널

1. 파워버튼
2. 멀티 카드 리더기 (SD/SDHC/SDXC)
3. LED 점등
4. WiFi LED
5. 하드드라이브 LED
6. USB 3.1 포트
7. 마이크 단자
8. 헤드폰/오디오출력 단자
9. USB 3.1 Type-C 포트



후면패널

1. 파워입력 (DC19.5V)
2. USB 2.0 포트
3. USB 3.0 포트
4. DP 포트
5. HDMI 포트
6. LAN (RJ45) 포트
7. WiFi 안테나 커넥터



GUIA DE ARRANQUE RÁPIDO

CONTENIDO

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x adaptador AC
- 1 x cable de corriente
- 1 x tarjeta de garantía
- 1 x manual de usuario
- 1 x Windows Driver DVD
- 1 x USB flash drive con Windows drivers
- 1 x Antena



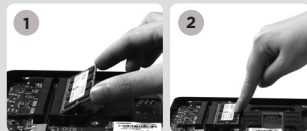
PERSONALIZACIÓN DE SU ZOTAC ZBOX

1. Deje el ZOTAC ZBOX en una superficie plana con la base de goma hacia arriba.
2. Localice los dos tornillos y quítalos.
3. Deslice la tapa del ZOTAC ZBOX en la dirección de la flecha.



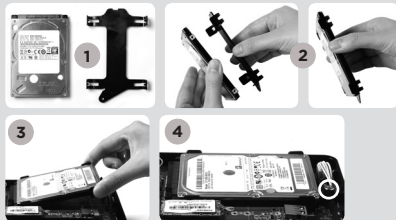
INSTALACIÓN DE MÓDULOS DE MEMORIA (OPCIONAL)

1. Localice los slots de memoria SO-DIMM e inserte un modulo de memoria en el slot con un ángulo de 45°.
2. Presione suavemente el modulo de memoria hacia abajo hasta que encaje en su lugar.



INSTALACIÓN DE DISCOS DUROS/SSD

1. Localice el SSD/disco duro SATA de 2.5 pulgadas y el soporte para disco duro.
2. Instale el disco duro/SSD en el soporte.
3. Inserte el soporte de disco duro en la ranura SATA.
4. Reinstale el tornillo.



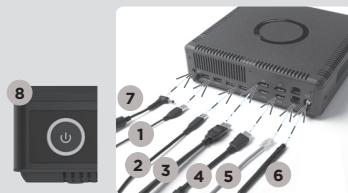
INSTALACIÓN DEL MÓDULO M.2 SSD (OPCIONAL)

1. Ubique la ranura M.2 SSD e insertar un módulo SSD M.2 en la ranura en un ángulo de 45 grados.
2. Presione suavemente hacia abajo en el módulo SSD M.2 , e instale el tornillo.



CONFIGURAR EL ZOTAC ZBOX

1. Conectar los dispositivos USB 2.0
2. Conectar los dispositivos USB 3.0
3. Conectar al display DP
4. Conectar al display HDMI
5. Conectar a la red
6. Conexión de las antenas WiFi
7. Conexión a el cable de corriente
8. Encender el sistema



PANEL FRONTAL

1. Botón de encendido
1. Lector de Memoria (SD/SDHC/SDXC)
3. LED de alimentación
4. WiFi LED
5. Hard drive LED
6. Puertos USB 3.1
7. Microphone jack
8. Headphone/Audio Out jack
9. USB 3.1 Puerto Tipo-C



PANEL TRASERO

1. Entrada corriente (DC19.5V)
2. Puertos USB 2.0
3. Puertos USB 3.0
4. Puertos DP
4. Puertos HDMI
5. Puertos LAN (RJ45)
6. Conector antenna WiFi



دلیل التشغيل السريع

محتویات جعبه

- 1. رومبا ZBOX x 1
- 1. آداپتور AC x 1
- 1. کابل برق x 1
- 1. کارت گارانتی x 1
- 1. راهنمای کاربر x 1
- 1. دی وی دی، درایور ویندوز x 1
- 1. حافظه، یو اس بی شامل درایور های ویندوز x 1
- 1. آنتن x 1



نحوه اعمال تغییر در ZBOX رومبا

1. دستگاه ZBOX رومبا را به صورت خوابیده بر روی یک سطح هموار قرار دهید، به طوری که پایه های لاستیکی آن به سمت بالا باشد.
2. دو پیچ کوچک را پیدا کرده و آنها را باز کنید.
3. درپوش ZBOX رومبا را از سیمی که فلش نشانی داده است بردارید.



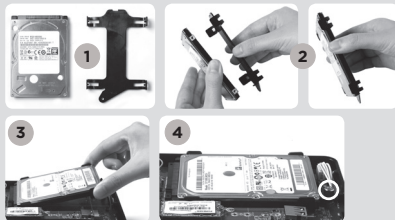
نصب ماژول های حافظه (انتخابی)

1. اسلات حافظه SO-DIMM را پیدا کرده و یک ماژول حافظه SO-DIMM را با زاویه 45 درجه در آن قرار دهید.
- (توجه: اگر ZBOX رومبا شما دو اسلات SO-DIMM دارد ابتدا ماژول حافظه را در اسلات پایینتر قرار دهید)
2. با احتیاط ماژول حافظه را به پایین فشار دهید تا ماژول قفل شده و دو باروی کناری اسلات محکم شوند.



نصب هارد دیسک

1. هارد دیسک 2.5 SATA اینچی و براکت هارد دیسک را پیدا کنید.
2. هارد دیسک را به براکت هارد دیسک متصل کنید.
3. هارد دیسک را با زاویه 45 درجه داخل اسلات قرار داده و با احتیاط به اتصال دهشده متصل کنید.
4. پیچ های درپوش را مجدداً نصب کنید



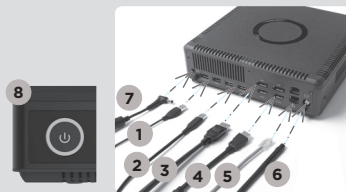
نصب M.2 SSD های حافظه (انتخابی)

1. اسلات حافظه M.2 SSD را پیدا کرده و یک مازول حافظه M.2 SSD را با زاویه 45 درجه در آن قرار دهید.
2. با احتیاط M.2 SSD حافظه را به پائین فشار دهید تا مازول بچ های درپوش را مجدداً نصب کنید



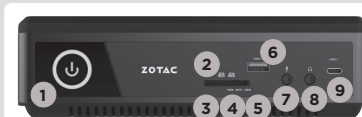
راه اندازی ZBOX روتاک

1. USB 2.0 را متصل کنید
2. USB 3.0 را متصل کنید
3. DP و LVDS
4. دینک و LVDS
5. به یک شبکه خانگی متصل شوید
6. آنتن های WIFI را نصب کنید
7. کابل برق را وصل کنید
8. سیستم را روشن کنید



پنل جلویی

1. کلید روشن و خاموش
2. دریافت کننده کارت حافظه (اس دی اس دی ای سی/اس دی ای اس سی)
3. Power LED
4. WIFI LED
5. LED نشانگر وضعیت هارد درایو
6. درگاه های USB 3.1
7. جک اتصال میکروفون
8. جک اتصال هدفون/بلندگو
9. پورت یو ای اس بی پورت سی



پنل پشتی

1. ورود برق (19.5 ولت)
2. درگاه های USB 2.0
3. درگاه های USB 3.0
4. DP
5. درگاه HDMI
6. درگاه های LAN (RJ45)
7. محل اتصال آنتن WIFI



GUIA DE ARRANQUE RÁPIDO

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x transformador AC
- 1 x cabo de alimentação
- 1 x cartão de garantia
- 1 x Manual do Utilizador
- 1 x CD de controladores Windows
- 1 x dispositivo USB flash com os controladores Windows
- 1 x antena



PERSONALIZAR O SEU ZOTAC ZBOX

1. Coloque o ZOTAC ZBOX sobre uma superfície plana com os pés de borracha voltados para cima.
2. Localize os dois parafusos de orelhas e retire-os.
3. Deslize a tampa do ZOTAC ZBOX na direcção da seta.



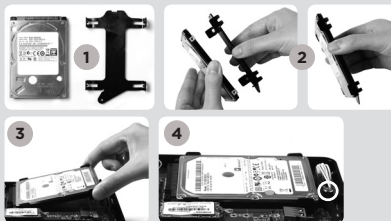
INSTALAR MÓDULOS DE MEMÓRIA (OPCIONAL)

1. Localize as ranhuras de memória SO-DIMM e introduza um módulo de memória SO-DIMM na ranhura num ângulo de 45 graus.
2. Pressione cuidadosamente o módulo de memória até encaixar no devido lugar através dos braços da ranhura de memória.



INSTALAR DISCOS RÍGIDOS/SSD

1. Localizar o SSD/disco rígido SATA de 2,5 polegadas e o suporte para o disco rígido.
2. Instalar o disco rígido/SSD no suporte para o disco rígido.
3. Insira o suporte do disco rígido na ranhura SATA.
4. Voltar a colocar o parafuso borboleta.



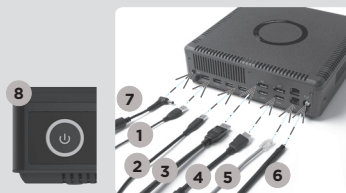
INSTALAR UM MÓDULO SSD M.2 (OPCIONAL)

1. Localize a ranhura SSD M.2 e insira um módulo SSD M.2 na ranhura a um ângulo de 45 graus
2. Pressione cuidadosamente o módulo SSD M.2 e aperte o parafuso



CONFIGURAR O ZOTAC ZBOX

1. Ligar dispositivos USB 2.0
2. Ligar dispositivos USB 3.0
3. Ligar um ecrã DP
4. Ligar um ecrã HDMI
5. Ligar a uma rede doméstica
6. Conectar as antenas para o Wi-Fi
7. Ligar o cabo de alimentação
8. Ligar o sistema



PAINEL FRONTAL

1. Botão ligar/desligar
2. Leitor de cartões de memória (SD/SDHC/SDXC)
3. LED de indicação de ligado
4. LED de Wi-Fi
5. LED de disco rígido
6. Porta USB 3.1
7. Tomada de microfone
8. Tomada de auscultadores/saída de áudio
9. Porta USB 3.1 Tipo C



PAINEL TRASEIRO

1. Entrada de alimentação (19.5 V DC)
2. Portas USB 2.0
3. Portas USB 3.0
4. Portas DP
5. Portas HDMI
6. Portas LAN (RJ45)
7. Conector de antena Wi-Fi



SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x Zasilacz AC
- 1 x Kabel zasilający
- 1 x Karta gwarancyjna
- 1 x Instrukcja użytkownika
- 1 x Sterowniki Windows DVD
- 1 x Pamięć USB ze sterownikami Windows
- 1 x Antena



MODYFIKACJA ZOTAC ZBOX

1. Połóż ZOTAC ZBOX na płaskiej powierzchni gumowymi nóżkami zwróconymi w górę.
2. Znajdź dwie śrubki i usuń je.
3. Przesuń pokrywę ZOTAC ZBOX w kierunku oznaczonym strzałką.



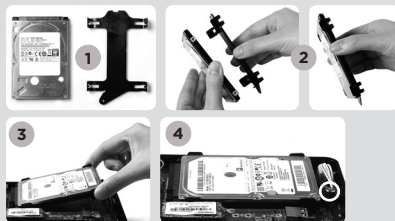
INSTALACJA MODUŁÓW PAMIĘCI (OPCJA)

1. Znajdź sloty pamięci SO-DIMM i włóż moduł pamięci pod kątem 45 stopni.
2. Delikatnie dociśnij moduł pamięci, aż zostanie zablokowany w slotcie pamięci.



INSTALACJA DYSKÓW TWARDECH/SSD

1. Znajdź umiejscowienie 2.5-calowego SSD/twardego dysku SATA i wspornika twardego dysku.
2. Umieść twardy dysk/SSD we wsporniku.
3. Włóż wspornik dysku twardego w slot SATA.
4. Przykręć śrubki.



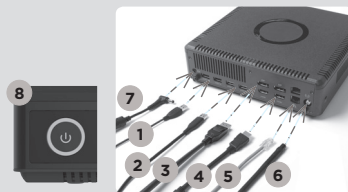
INSTALACJA MODUŁU M.2 SSD (OPCJA)

1. Zlokalizuj slot M.2 SSD i włóż moduł M.2 SSD pod kątem 45 stopni.
2. Delikatnie dociśnij moduł M.2 SSD i włóż śrubę.



KONFIGUROWANIE ZOTAC ZBOX

1. Podłącz urządzenia USB 2.0
2. Podłącz urządzenia USB 3.0
3. Podłącz wyświetlacz DP
4. Podłącz wyświetlacz HDMI
5. Podłącz sieć domową
6. Podłącz anteny WiFi
7. Podłącz kabel zasilający
8. Włącz system



PRZEDNI PANEL

1. Przycisk zasilania
2. Czytnik kart pamięci (SD/SDHC/SDXC)
3. Dioda zasilania
4. WiFi LED
5. HDD LED
6. Port USB 3.1
7. Gniazdo mikrofonu
8. Wyjście słuchawkowe/wyjście audio jack
9. Port USB 3.1 Typ-C



TYLNY PANEL

1. Gniazdo zasilania (DC19.5V)
2. Porty USB 2.0
3. Porty USB 3.0
4. Złącze DP
5. Złącze HDMI
6. Porty LAN (RJ45)
7. Złącze anteny WiFi



GUIA RÁPIDO

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x Adaptador AC
- 1 x Cabo de força
- 1 x Cartão de garantia
- 1 x Manual do usuário
- 1 x drive de DVD para Windows
- 1 x unidade flash USB com drivers do Windows
- 1 x Antena



PERSONALIZAR O SEU ZOTAC ZBOX

1. Coloque o ZBOX ZOTAC sobre uma superfície plana, com os pés de borracha para cima.
2. Localize os dois parafusos e os remova.
3. Deslize a tampa do ZBOX ZOTAC na direção da seta.



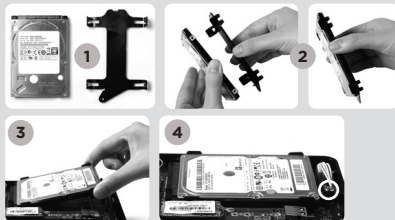
INSTALAÇÃO DOS MÓDULOS DE MEMÓRIA (OPCIONAL)

1. Localize os slots de memória SO-DIMM e insira um módulo de memória SO-DIMM no slot em um ângulo de 45 graus.
2. Pressione suavemente o módulo de memória até encaixar no lugar pelos braços do slot de memória.



INSTALAÇÃO DE DISCOS RÍGIDOS/SSD

1. Localize o SSD/disco rígido SATA de 2,5 polegadas e o suporte do disco rígido.
2. Instale o disco rígido/SSD no suporte de disco rígido.
3. Insira o suporte do disco rígido no slot SATA.
4. Reinstale o parafuso.



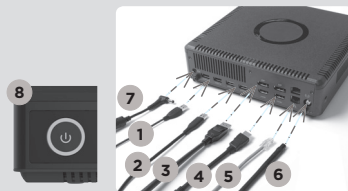
INSTALAÇÃO DO MÓDULO M.2 SSD (OPCIONAL)

1. Localize o slot M2 SSD e insira o módulo M2 SSD no slot em um ângulo de 45 graus.
2. Pressione suavemente o módulo M.2 SSD, e coloque o parafuso.



CONFIGURANDO O SEU ZOTAC ZBOX

1. Conecte aparelhos no USB 2.0
2. Conecte aparelhos no USB 3.0
3. Conecte uma tela na DP
4. Conecte uma tela na HDMI
5. Conecte a uma rede doméstica
6. Ligue antenas para obter um sinal WiFi
7. Conectar o cabo de energia
8. Ligue o sistema



PAINEL FRONTAL

1. Botão de energia
2. Leitor de cartão de memória (SD/SDHC/SDXC)
3. LED de alimentação
4. LED WiFi
5. LED do disco rígido
6. Porta USB 3.1
7. Saída de Microfone
8. Saída de Headphone/Audio
9. Porta USB 3.1 Type-C



PAINEL TRASEIRO

1. Entrada de energia (DC19.5V)
2. Portas USB 2.0
3. Portas USB 3.0
4. Portas DP
5. Portas HDMI
6. Portas LAN (RJ45)
7. Porta antena WiFi



GHID DE PORNIRE RAPIDĂ

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x Adaptador AC
- 1 x Cabo de força
- 1 x Cartão de garantia
- 1 x Manual do usuário
- 1 x DVD driver Windows
- 1 x memorie USB cu drivere Windows
- 1 x Antena



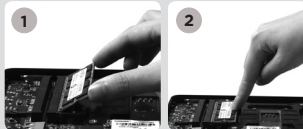
PERSONALIZAR O SEU ZOTAC ZBOX

1. Coloque o ZBOX ZOTAC sobre uma superfície plana, com os pés de borracha para cima.
2. Localize os dois parafusos e os remova.
3. Deslize a tampa do ZBOX ZOTAC na direção da seta.



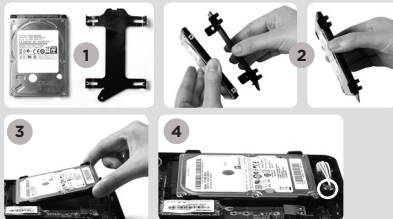
INSTALAÇÃO DOS MÓDULOS DE MEMÓRIA (OPCIONAL)

1. Localize os slots de memória SO-DIMM e insira um módulo de memória SO-DIMM no slot em um ângulo de 45 graus.
2. Pressione suavemente o módulo de memória até encaixar no lugar pelos braços do slot de memória.



INSTALAREA HARD-DISKURILOR/SSD

1. Localize o SSD/disco rígido SATA de 2,5 polegadas e o suporte do disco rígido.
2. Instale o disco rígido/SSD no suporte de disco rígido.
3. Introduceți suportul de montare al hard-diskului în slotul SATA.
4. Reinstale o parafuso.



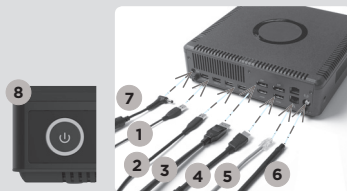
INSTALAREA MODULULUI SSD M.2 (OPȚIONAL)

1. Căutați slotul SSD M.2 și introduceți un modul SSD M.2 în slot sub un unghi de 45 de grade.
2. Apăsăți ușor în jos pe modulul SSD M.2 și fixați șurubul.



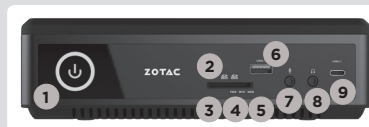
CONFIGURANDO O SEU ZOTAC ZBOX

1. Conecte aparelhos no USB 2.0
2. Conecte aparelhos no USB 3.0
3. Conecte uma tela na DP
4. Conecte uma tela na HDMI
5. Conecte a uma rede doméstica
6. Ligue antenas para obter um sinal WiFi
7. Conectar o cabo de energia
8. Ligue o sistema



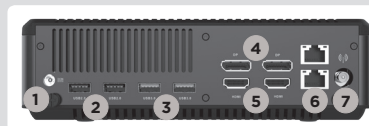
PAINEL FRONTAL

1. Botão de energia
2. Cititor card de memorie (SD/SDHC/SDXC)
3. LED alimentare
4. LED WiFi
5. LED do disco rígido
6. Porta USB 3.1
7. Saída de Microfone
8. Saída de Headphone/Audio
9. USB 3.1 port de tip C



PAINEL TRASEIRO

1. Entrada de energia (DC19.5V)
2. Porta USB 2.0
3. Porta USB 3.0
4. Porta DP
5. Porta HDMI
6. Porta LAN (RJ45)
7. Porta antena WiFi



РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 x ZOTAC ZBOX;
- 1 x Блок питания;
- 1 x Шнур питания;
- 1 x Гарантийный талон;
- 1 x Руководство пользователя;
- 1 x DVD-диск с драйверами для Windows;
- 1 x флэш-накопитель USB с драйверами для Windows;
- 1 x Антенна



НАСТРОЙКА ВАШЕГО ZOTAC ZBOX

1. Расположите ZOTAC ZBOX на плоской поверхности резиновыми ножками вверх;
2. Найдите и открутите два крепежных винта;
3. Отодвиньте крышку ZOTAC ZBOX в направлении, указанном стрелками.



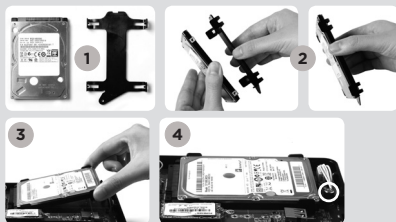
УСТАНОВКА МОДУЛЕЙ ПАМЯТИ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

1. Найдите слоты памяти SO-DIMM и вставьте модуль памяти SO-DIMM в слот под углом в 45 градусов.
2. Аккуратно нажимайте на модуль памяти до щелчка, который будет означать, что модуль закреплён в слоте специальными держателями.



УСТАНОВКА ЖЕСТКИХ ДИСКОВ/SSD

1. Возьмите 2.5-дюймовый SSD/жёсткий диск SATA и кронштейн, на котором он должен быть закреплён;
2. Закрепите жёсткий диск/SSD на кронштейне;
3. Установите держатель жесткого диска в разъем SATA;
4. Установите винт.



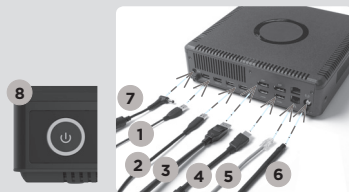
УСТАНОВКА МОДУЛЯ M.2 SSD (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

1. Обнаружьте разъем M.2 SSD и установите модуль M.2 SSD в разъем под углом 45 градусов.
2. Аккуратно надавите на модуль M.2 SSD, и зафиксируйте крепежным винтом.



УСТАНОВКА ВАШЕГО ZOTAC ZBOX

1. Подключите устройства USB2.0
2. Подключите устройства USB3.0
3. Подключите монитор через DP
4. Подключите монитор через HDMI
5. Подключитесь к домашней сети
6. Подключите антенны для WiFi
7. Подключите силовой кабель
8. Включите ПК.



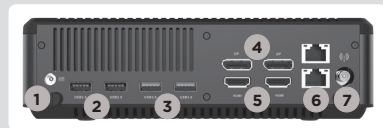
ПЕРЕДНЯЯ ПАНЕЛЬ

1. Кнопка включения
2. Кард-ридер для карт памяти (SD/SDHC/SDXC)
3. Светодиодный индикатор питания
4. Светодиодный индикатор WiFi
5. Светодиодный индикатор накопителя
6. Порты USB 3.1
7. Разъем для микрофона
8. Разъем для наушников или колонок
9. Порт USB 3.1 Type-C



ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ

1. Разъем питания (19.5 В, постоянный ток)
2. Порты USB 2.0
3. Порты USB 3.0
4. Порты DP
5. Порты HDMI
6. Порты LAN (RJ45)
7. Разъем для антенны WiFi



SKRAĆENI VODIČ ZA RAD

SADRŽAJ PAKOVANJA

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC adapter
- 1 x Strujni kabl
- 1 x Garanti list
- 1 x Priručnik za korisnike
- 1 x DVD sa drajverima za Windows
- 1 x USB prenosni disk sa drajverima za Windows
- 1 x antene



PRILAGOĐAVANJE VAŠEG ZOTAC ZBOX-A

1. Postavite ZOTAC ZBOX na ravnu površinu, tako da gumene stope bude okrenute uvis.
2. Locirajte i uklonite dva vijka.
3. Sklonite poklopac sa ZOTAC ZBOX u smeru koji pokazuje strelica.



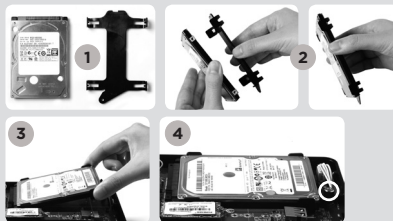
INSTALACIJA MEMORIJSKIH MODULA (OPCIONO)

1. Locirajte SO-DIMM memorijske slotove i ubacite SO-DIMM memorijski modul u slot pod uglom od 45 stepeni.
2. Blago pritisnite ručice memorijskog modula dok memorijski modul dok ne nalegne na mesto.



INSTALACIJA HARD DIKOVA/SSD

1. Lociraj 2,5" SATA hard-disk/SSD i hard-disk držač.
2. Postavi hard-disk/SSD na držač hard-diska.
3. Ubacite nosač hard diska u SATA slot.
4. Vрати zavrtnj.



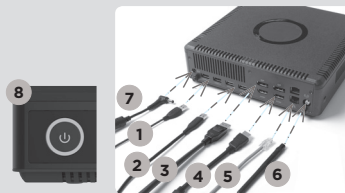
INSTALACIJA M.2 SSD MODULA (OPCIONO)

1. Pronađite M.2 SSD slot i ubacite M.2 SSD modul u slot pod uglom od 45 stepeni.
2. Nežno pritisnite na dole M.2 SSD modul i zavijte vijak.



POSTAVLJANJE ZOTAC ZBOX-A

1. Povežite USB 2.0 uređaje
2. Povežite USB 3.0 uređaje
3. Povežite DP ekran
4. Povežite HDMI ekran
5. Povežite sa kućnom mrežom
6. Poveži antene za WiFi
7. Povežite strujni kabl
8. Uključite sistem



PREDNJA PLOČA

1. Taster za dovod napona
2. Čitač memorijskih kartica (SD/SDHC/SDXC)
3. LED indikator napajanja
4. WiFi LED svetlo
5. LED hard-jedinice
6. USB 3.1 portovi
7. Mikrofonski ulaz
8. Audio izlaz / izlaz za slušalice
9. USB 3.1 port, tip-C



ZADNJA PLOČA

1. Naponski ulaz (DC 19.5V)
2. USB 2.0 portovi
3. USB 3.0 portovi
4. DP port
5. HDMI port
6. LAN (RJ45) port
7. Konektor WiFi antene



STRUÈNÁ PRÍRUÈKA

OBSAH BALENIA

- 1 x zariadenie ZOTAC ZBOX
- 1 x sieťový adaptér
- 1 x napájací kábel
- 1 x záručný list
- 1 x príručka používateľa
- 1 x DVD s ovládačom systému Windows
- 1 x USB kľúč s ovládačmi systému Windows
- 1 x anténa



PRÍPRAVA ZARIADENIA ZOTAC ZBOX

1. Zariadenie ZOTAC ZBOX položte na rovnú plochu tak, aby gumené nožky smerovali hore.
2. Nájdite dve krídlové matice a odskrutkujte ich.
3. Zo zariadenia ZOTAC ZBOX stiahnite kryt v smere šípky.



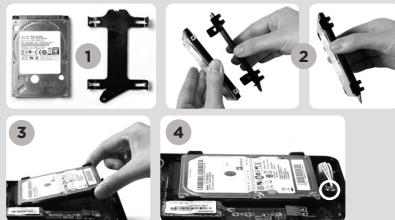
INŠTALÁCIA PAMÄŤOVÝCH MODULOV (VOLITELNÉ)

1. Nájdite pamäťové sloty pre moduly SO-DIMM a pamäťové moduly SO-DIMM vložte do slotov v 45 stupňovom uhle.
2. Pamäťový modul pomaly zatlačte dole, aby zapadol na miesto za päčky pamäťového slotu.



INŠTALÁCIA PEVNÝCH DISKOV/SSD

1. Zoberte SSD/pevný disk SATA 2,5 palca a držiak pevného disku.
2. Pevný disk/SSD vložte do držaka pevného disku.
3. Vložte konzolu hard disku do SATA otvoru.
4. Znova namontujte krídlovú maticu.



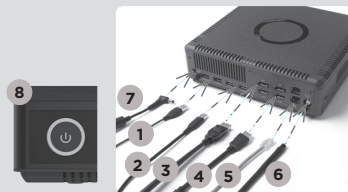
INŠTALÁCIA MODULU M.2 SSD (VOLITEĽNÉ)

1. Nájdite slot pre M.2 SSD a modul M.2 SSD vložte do slotu v 45-stupňovom uhle.
2. Jemne stlačte nadol na M.2 SSD modul a nainštalujte skrutku.



NASTAVENIE ZARIADENIA ZOTAC ZBOX

1. Napojte USB 2.0 zariadenia
2. Napojte USB 3.0 zariadenia
3. Napojte DP displej
4. Napojte HDMI displej
5. Pripojte ho k domácej sieti
6. Pripojte antény pre WiFi
7. Pripojte napájací kábel
8. Zapnite systém.



PREDNÝ PANEL

1. Hlavný vypínač
2. čítačka pamätevej karty (SD/SDHC/SDXC)
3. LED el. energia
4. LED diód pre WiFi
5. LED dióda pre pevný disk
6. Port USB 3.1
7. Konektor pre mikrofón
8. Konektor pre slúchadlá/ audio výstup
9. Port USB 3.1 typ C



ZADNÝ PANEL

1. Napájanie (DC 19.5 V)
2. Porty USB 2.0
3. Porty USB 3.0
4. Porty DP
5. Porty HDMI
6. Porty pre LAN (RJ45)
7. Konektor pre WiFi anténu



NAVODILA ZA HITER ZAČETEK UPORABE

VSEBINA PRODAJNEGA PAKETA

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x napajalnik AC
- 1 x napajalni kabel
- 1 x garancijski list
- 1 x uporabniški priročnik
- 1 x DVD z gonilnikom za sistem Windows
- 1 x pogon USB z gonilniki za sistem Windows
- 1 x antena



PRILAGAJANJE NAPRAVE ZOTAC ZBOX

1. Položite ZOTAC ZBOX na ravno površino tako, da bodo gumijaste nožice usmerjene navzgor.
2. Locirajte dva vijaka in ju odstranite.
3. Potisnite pokrov naprave ZOTAC ZBOX v smeri puščice, da ga odstranite.



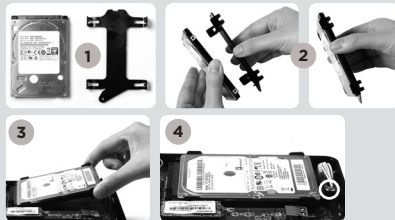
NAMESTITEV POMNILNIŠKIH MODULOV (DODATNO)

1. Locirajte pomnilniške reže SO-DIMM in vstavite pomnilniški modul SO-DIMM pod kotom 45 stopinj.
2. Nežno pritisnite pomnilniški modul navzdol, da se zaskoči v zatiče pomnilniške reže.



NAMEŠČANJE TRDIH DISKOV/SSD

1. Poiščite 2,5 palčni SSD/trdi disk SATA in nosilec za trdi disk.
2. Namestite trdi disk/SSD v nosilec.
3. Vstavite nosilec trdega diska v režo SATA.
4. Ponovno namestite gumbni vijak.



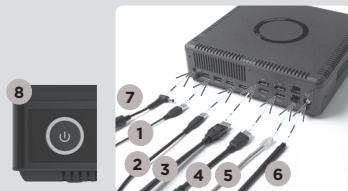
NAMEŠČANJE MODULA M.2 SSD (DODATNO)

1. Poiščite rezo M.2 SSD in vstavite modul M.2 SSD v rezo pod kotom 45 stopinj.
2. Rahlo potisnite modul M.2 SSD navzdol in namestite vijak.



VZPOSTAVITEV NAPRAVE ZOTAC ZBOX

1. Povežite naprave USB 2.0
2. Povežite naprave USB 3.0
3. Povežite zaslon DP
4. Povežite zaslon HDMI
5. Priključite v domače omrežje
6. Priključite anteni za WiFi
7. Priključite napajalni kabel
8. Vključite sistem



SPREDNJA PLOŠČA

1. Gumb za vklop/izklop
2. Bralnik pomnilniških kartic (SD/SDHC/SDXC)
3. Lučka LED za vklop/izklop
4. Lučka LED za Wi-Fi
5. Lučka LED za trdi disk
6. Vrata USB 3.1
7. Priključek za mikrofons
8. Izhodni priključek za slušalke/avdio
9. Vrata USB 3.1 tip C



HRBTNA PLOŠČA

1. Vhod za napajanje (19.5 V DC)
2. Vrata USB 2.0
3. Vrata USB 3.0
4. Vrata DP
5. Vrata HDMI
6. Vrata LAN (RJ45)
7. Priključek za Wi-Fi anteno



HIZLI KULLANIM KLAVUZU

PAKET İÇERİĞİ

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x AC adaptör
- 1 x Güç Kablosu
- 1 x Garanti Kartı
- 1 x Kullanım Kılavuzu
- 1 x Windows Sürücü DVD'si
- 1 x USB bellek içinde Windows sürücüleri
- 1 x anten



ZOTAC ZBOX'INIZI ÖZELLEŞTİRMEK

1. ZOTAC ZBOX'ı düz bir zemine lastik ayakları yukarı bakacak şekilde koyunuz.
2. İki adet olan açma vidalarını bulup sökünüz.
3. ZOTAC ZBOX kapağını ok yönünde kaydırarak çıkarınız.



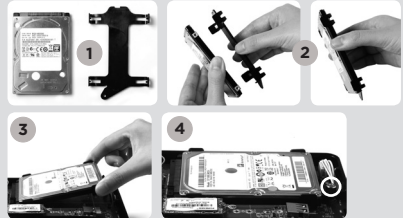
BELLEK MODÜLLERİNİ TAKMAK (OPSİYONEL)

1. SO-DIMM bellek yuvasını bulun ve bir SO-DIMM bellek modülünü 45 derece açı ile yuvaya yerleştirin.
2. Yuvadaki kollar kilitleyene kadar nazikçe belleğin üzerine bastırarak yuvaya takınız.



SABİT DISKLERİ/SSD TAKMA

1. 2.5-inç SATA sabit disk/SSD ve braketini yerini tespit edin.
2. Sabit disk/SSD yerine monte edin.
3. Sabit disk braketini SATA yuvasına takınız.
4. Cıvataları tekrar geri takın.



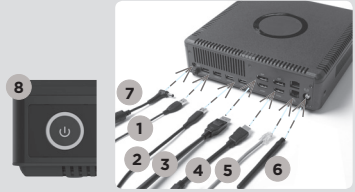
M.2 SSD MODÜL TAKMAK (OPSİYONEL)

1. M.2 SSD yuvasını bulun ve M.2 SSD modülü 45 derece açı ile takınız
2. Nazikçe M.2 SSD modül üzerine bastırarak vidalarını takınız



ZOTAC ZBOX'INIZI AYARLAMAK

1. USB 2.0 aygıtları bağlayın
2. USB 3.0 aygıtları bağlayın
3. Bir DP görüntü birimi bağlayın
4. Bir HDMI görüntü birimi bağlayın
5. Bir ev ağı bağlantısı bağlamak
6. WiFi için antenleri bağlamak
7. Güç kablosunu bağlamak
8. Sistemi açmak



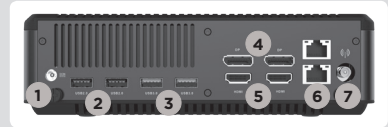
ÖN PANEL

1. Güç düğmesi
2. Hafıza Kart Okuyucu (SD/SDHC/SDXC)
3. Güç Led'i
4. WiFi LED
5. Sabit Disk LED
6. USB 3.1 çıkışı
7. Mikrofon çıkışı
8. Kulaklık/ses çıkışı
9. USB 3.1 Tip-C çıkışı



ARKA PANEL

1. Güç Girişi (DC19.5V)
2. USB 2.0 çıkışları
3. USB 3.0 çıkışları
4. DP çıkışları
5. HDMI çıkışları
6. LAN (RJ45) çıkışları
7. WiFi anten bağlantısı



ПОСІБНИК ЗІ ШВИДКОГО ВСТАНОВЛЕННЯ

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 x ZOTAC ZBOX
- 1 x блок живлення
- 1 x шнур живлення
- 1 x гарантійний талон
- 1 x посібник користувача
- 1 x DVD-драйвер Windows
- 1 x флеш-накопичувач USB з драйверами Windows
- 1 x антена



НАЛАШТУВАННЯ ВАШОГО ZOTAC ZBOX

1. Розташуйте ZOTAC ZBOX на плоскій поверхні гумовими ніжками догори;
2. Знайдіть та відкрутіть два гвинта;
3. Відсуньте кришку ZOTAC ZBOX у напрямку, який вказаний стрілкою.



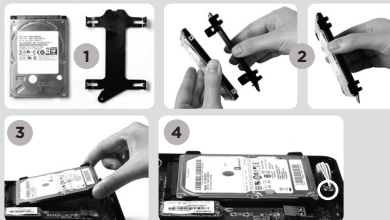
ВСТАНОВЛЕННЯ МОДУЛІВ ПАМ'ЯТІ (ЕЛЕМЕНТ ДОДАТКОВОЇ КОМПЛЕКТАЦІЇ)

1. Знайдіть слоти для модулів пам'яті SO-DIMM та встановіть модуль SO-DIMM в слот під кутом 45 градусів;
2. Обережно натисніть на модуль пам'яті доки він не буде затиснений защіпками слота.



ВСТАНОВЛЕННЯ ЖОРСТКИХ ДИСКІВ/SSD

1. Візьміть 2.5-дюймовий SSD/жорсткий диск SATA та кронштейн, на якому його потрібно закріпити;
2. Закріпіть жорсткий диск/SSD на кронштейні;
3. Вставте кронштейн для жорсткого диска у гніздо SATA;
4. Закрутіть кріпильні гвинти.



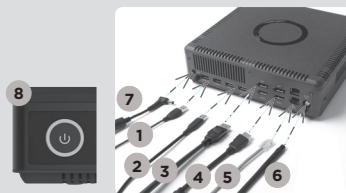
ВСТАНОВЛЕННЯ МОДУЛЯ M.2 SSD (ЕЛЕМЕНТ ДОДАТКОВОЇ КОМПЛЕКТАЦІЇ)

1. Знайдіть слот M.2 SSD і встановіть модуль M.2 SSD у слот під кутом в 45 градусів.
2. Обережно натискайте на модуль M.2 SSD, закрутіть кріпильні гвинти.



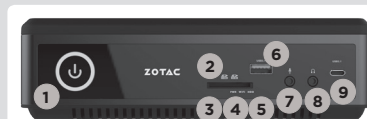
Встановлення вашого ZOTAC ZBOX

1. Підключіть пристрої USB 2.0;
2. Підключіть пристрої USB 3.0;
3. Підключіть монітор DP;
4. Підключіть монітор HDMI;
5. Підключіться до домашньої мережі;
6. Підключіть антени для WiFi
7. Підключіть силовий кабель;
8. Увімкніть ПК.



Передня панель

1. Кнопка вмикання
2. пристрій читання карт пам'яті (SD/SDHC/SDXC)
3. Світлодіодний індикатор живлення
4. Світлодіодний індикатор WiFi
5. Світлодіодний індикатор
6. Порти USB 3.1
7. Вхід для мікрофону
8. Звуковий вихід для колонок або навушників
9. Роз'єм USB 3.1 типу C



Задня панель

1. Споживана потужність (DC19.5V)
2. Порти USB 2.0
3. Порти USB 3.0
4. Порти DP
5. Порти HDMI
6. Порти LAN (RJ45)
7. Конектор для антени WiFi

